

ÉPREUVE D'ALLEMAND

(Ne pas recopier les exercices! Traiter toute l'épreuve sur la feuille de composition 1)

TEXT: MÄNNER IN FRAUEN DOMÄNEN.

Elfriede Jason, 57. „Ich habe mich schon als junge Frau in den späten 70er-Jahren stark in der Frauenbewegung engagiert und finde es schon fast unglaublich, dass wir immer noch über dieses Thema reden! Ich muss zwar zugeben, dass es noch etwas ungewöhnlich ist, dass Frauen in Männerdomänen arbeiten; aber es ist prinzipiell nicht mehr unmöglich, und das halte ich schon für einen großen Fortschritt. Pilotin statt Stewardess? Zu meiner Zeit war das noch vollkommen indiskutabel und tatsächlich auch völlig undenkbar. Heute ist das anders und es ist vermutlich nur noch eine Frage der Zeit, bis wir an Bord eines Flugzeugs auch regelmäßig von Pilotinnen begrüßt werden.

Bei den Männern sieht es beim Thema „Gleichberechtigung“ in der Berufsauswahl fast ähnlich aus, denn in den typischen Frauenberufen, z.B. in der Erziehung, Pflege oder Mode, sind sie bis heute weitgehend abwesend. Viele Zeitgenossen<sup>1</sup> halten diese Berufe oft schon aufgrund der niedrigen Löhne für inakzeptabel und reagieren eher kopfschüttelnd<sup>2</sup>, manchmal sogar ganz offen verständnislos, wenn sich ein junger Mann etwa für das Studium des Grundschullehramts<sup>3</sup> oder den Beruf des Kindergärtners entscheidet, obwohl man immer wieder hört, wie wichtig es gerade für Jungen wäre, wenn es mehr Männer in erzieherischen Berufen gäbe.

Aus: Rita Maria Niemann und Nelli Pasemann, Studio D, Cornelsen 2012

Wortklärung: 1 Zeitgenosse, n: *le contemporain*; kopfschüttelnd: *negativ*;  
3 Grundschullehramt: *le métier d'enseignant du primaire*.

I – LESEVERSTEHEN / 4 P

A/ Richtig oder falsch? Zeile(n) bitte angeben!

3 P

- 1) Frau Jason meint, dass man bis heute immer noch über das Thema „Frauen in Männerdomänen“ diskutiert.
- 2) Es gibt heutzutage schon viele Männer, die in typischen Frauenberufen tätig sind.
- 3) Viele Leute freuen sich, wenn die Jungen typische Frauenberufe auswählen.
- 4) Es lohnt sich, dass auch die Männer sich für erzieherische Berufe interessieren.

B/ Was passt zusammen? Satzteile bitte verbinden!

1 P

- 1) Einkommen in vielen typischen Frauendomänen sind a- weil sie schlecht bezahlt werden
- 2) Viele Zeitgenossen finden einige Berufe inakzeptabel, b- weil die Löhne dabei vielversprechend sind.  
c- leider weniger als in typisch männlichen Domänen.

II – WORTSCHATZ / 4 P

A/ Welches Wort passt in die Reihe nicht?

2 P

- 1) e Wirtschaft – e Ausbildung – r Zoll – e Steuer
- 2) e Hausfrau – r Haushalt – r Abschied – e Wäsche

B/ Wie heißen die typisch deutschen Wörter? 1) e Ökonomie : \_\_\_\_\_; 2) r Direktor: \_\_\_\_\_.

1 P

C/ Bilden Sie Adjektive aus folgenden Verben! 1) denken: \_\_\_\_\_; 2) glauben: \_\_\_\_\_.

1 P

III – GRAMMATIK / 4 P

Wählen Sie die richtige grammatische Form aus und füllen Sie die Lücken aus!

In ein \_\_\_\_\_ 1 (-e/-em/-er) groß \_\_\_\_\_ 2 (-es/-et/-en) Wald lebte ein Waisenkind \_\_\_\_\_ 3 (zu/mit/bis) seinem Vater \_\_\_\_\_ 4 (oder/und/entweder) seiner Stiefmutter. Er erinnerte \_\_\_\_\_ 5 (ihn/sich/ihm) ständig an sein \_\_\_\_\_ 6 (-e/-en/-er) Mutter, \_\_\_\_\_ 7 (der/die/das) schon gestorben \_\_\_\_\_ 8 (hat/wird/war).

IV – ÜBERSETZUNG / 4 P

A/ Übersetzen Sie den Text ins Französische von „Heute ist das anders ...“ bis „... von Pilotinnen begrüßt werden.“

2 P

B/ Übersetzen Sie ins Deutsche!

2 P

Je trouve que l'ordinateur est un instrument indispensable à la gestion d'une entreprise.

**V - SCHRIFTLICHER AUSDRUCK / 4 P**

*Wählen Sie ein Thema aus und schreiben Sie dazu einen kohärenten Text!*

**Thema 1:**

Gibt es in unserer heutigen Gesellschaft noch typisch Frauenberufe und typisch Männerberufe? Begründen Sie Ihre Meinung mit konkreten Beispielen!

**Thema 2**

Nennen Sie einige Vor- und Nachteile des Computers in einem Betrieb! Schlagen Sie einige Lösungen vor!